

Beati immaculati

Edited by Jason Smart

William Mundy (c.1529-1591)

Mean 

Countertenor 1 

Countertenor 2 

Tenor [Missing]

Bass 

4



Be - a - - ti im - ma - cu - la - ti in

Be - a - - ti im - ma - cu -

- ti im - ma - cu - la - ti in vi - - - - -

Be - a - - ti im - ma - cu - la - ti

vi - - - - - a, be - a - - ti im - ma - cu -

- la - - ti in vi - - - - -

Be - a - - ti im - ma - cu - la - - ti in vi - -

9

- a, be - a - ti im - ma - cu - la - ti
in vi - - - - a, be - a - ti im - ma - cu -
- la - ti in vi - - - - a, be - a - ti im-ma - cu - la - ti in
- a, be - a - ti im - ma - cu - la - ti in vi - - - -
- a, be - a - ti im - ma - cu - la - ti in vi - - - -

14

in vi - - - - a; qui am - bu -
- la - ti in vi - - - - a; qui am - bu - lant in le - ge Do - mi-ni.
vi - - - - a; qui am - bu - lant
- - - - a; qui am - bu - lant in le - ge Do - mi -
- ti in vi - - - - a; qui am - bu - lant in le -

19

- lant in le - ge Do - mi-ni. Be - a - ti qui scru - tan - tur te - sti - mo -
Be - a - ti qui scru - tan - tur te -
in le - ge Do - mi-ni. Be - a - ti qui scru - tan - tur
- ni. Be - a - ti qui scru - tan - tur te - sti - mo - ni - a e -
ge Do - mi - ni, in le - ge Do - mi - ni. Be - a - ti qui scru -

24

- ni - a e - - - ius, in to - to cor - de ex - qui - runt
 - sti - mo - ni - a e - - - - ius, in to - to cor - de
 te - sti - mo - ni - a e - - - ius,
 - - ius, te - sti - mo - ni - a e - - - ius, in to - to cor -
 - tan - tur te - sti - mo - ni - a e - - ius, in to - to

29

e - um, in to - to cor - de ex - qui - runt e - um. Non
 ex - qui - runt e - um, in to - to cor - de ex - qui - runt e -
 in to - to cor - de ex - qui - runt e - um. Non e - nim qui
 - de ex - qui - runt e - um. Non e - nim qui o - pe - ran -
 cor - de ex - qui - runt e - - - um. Non e - nim qui

34

e - nim qui o - pe - ran - tur - - - i - ni - qui - ta - - -
 - um. Non e - nim qui o - pe - ran - tur i - ni - qui - ta -
 o - pe - ran - tur - - - i - ni - qui - ta - - tem
 - tur i - ni - qui - ta - - - tem in vi - is
 o - pe - ran - tur i - ni - qui - ta - - tem in vi - is e -

38

38

tem in vi - is e -
- tem, i - ni - qui - ta - - tem in vi - is e - ius am -
in vi - is e - ius am - bu - la - ve -
e - ius am - bu - la - ve - runt, in
- ius am - bu - la - ve - runt, in vi - is

42

- ius am - bu - la - ve - runt.
- bu - la - ve - runt. Tu man - da - sti man - da - ta tu -
- - - - runt. Tu man - da -
vi - is e - ius am-bu - la - ve - runt.
e - ius am-bu - la - ve - runt. Tu man - da - sti man - da - ta

46

Tu man - da - sti man - da - ta tu -
- - - - a, tu man - da - sti man - da - ta tu -
- sti man - da - ta tu - a, tu man - da - sti man - da - ta
Tu man - da - sti man - da - ta tu -
tu - a, tu man - da - sti man - da - ta

50

50

a cu - sto - di - ri ni - mis,
a cu - sto - di - ri ni -
tu - a cu - sto - di - ri ni -
- a, cu - sto - di - ri ni - mis, cu -
tu - - a cu - sto - di - ri

54

54

cu - sto - di - ri ni - mis, ni -
- mis, cu - sto - di - ri ni -
- mis, cu - sto - di - ri ni - mis, cu - sto - di - ri
- sto - di - ri ni -
- di - ri ni - mis, cu - sto - di - ri

58

58

- - - mis, cu - sto - di - ri ni - mis.
- mis, cu - sto - di - ri ni - mis.
ni - mis, cu - sto - di - ri ni - mis.
- - mis, cu - sto - di - ri ni - mis.
ni - mis,

62

U - ti - nam di - ri - gan - tur vi - ae me
 U - ti - nam di - ri - gan - tur vi - ae me
 - - - - -

66

A musical score for four voices (Soprano, Alto, Tenor, Bass) and basso continuo. The vocal parts are in common time, treble clef, and the basso continuo part is in common time, bass clef. The vocal parts sing in Latin, with lyrics including "ae", "ad", "cu - sto - di - en - das", "iu - sti - fi - ca - ti - o - nes", "ae, vi - ae", "me", "ae", "ad", "cu - sto - di - en - das", "iu - sti - fi -", and "gan - tur", "vi - ae", "me", "ae", "ad", "cu - sto - di - en - das". The basso continuo part consists of a single melodic line with harmonic chords indicated by Roman numerals above the staff.

70

tu - as, iu - sti - fi - ca - ti - o - nes tu - as. Tunc non con - fun -
 8 - ca - ti - o - nes tu - as. Tunc non con - fun - dar,
 cu - sto-di-en - das _____ iu - sti - fi - ca - ti - o - nes tu - as. Tunc non con -
 - iu - sti - fi - ca - ti - o - nes tu - as. Tunc non con - fun -

75

- dar cum pro - spe - xe - ro in o - mni - bus man - da -
- tunc -non cœn - fun - dar, tunc non - con - fun - - dar -
- fun - - - dar cum pro - spe - xe - ro _____ in o - mni -
- dar, tunc non con - fun - - dar cum pro - spe - - xe - ro in o -

79

tis tu - is, _____ in o - mni - bus man - da - tis tu - - -
8 cum pro - spe - xe-ro in o - mni-bus man - da - tis
8 - bus man - da - - - tis tu - - - - - - - - - is, cum
- mni-bus man - da - tis tu - - - - - - - is, man - da - tis tu -

84

is, cum pro - spe - xe - ro in
tu -
is, _____ cum pro - spe -
pro - spe - xe - ro in o - mni-bus man - da - tis tu - - - -
- -

88

o - mni-bus man - da - tis tu - - - - -

- xe - ro in o - mni - bus man - da - tis tu - - - - -

is, in o-mni-bus man - da - tis tu - - - - -

in o - mni-bus man - da - tis tu - - - - -

92

- is.

- is.

8 - is.

8 Con - fi - te - bor ti - bi in di-re - cti -

Con - fi - te - bor ti - bi in di-re - cti - o - ne cor -

- is.

102

- dis, in e - o quod di - di-ci, in e - o quod di - di-ci
cor - dis, in e - o quod di - di-ci iu - di - ci-a iu - sti - ti-ae tu -
- dis, in e - o quod di - di-ci iu - di - ci-a iu - sti - ti-ae tu -

107

iu - di - ci-a iu - sti - ti-ae tu - ae,
 - ci-a iu - sti - ti-ae tu - ae, iu - di - ci-a iu - sti -
ae, iu - di - ci-a iu - sti - ti-ae tu -

112

ju - di - ci-a iu - sti - ti-ae tu - ae. Iu -
 - ti-ae tu - ae. Iu - sti - fi-ca - ti -
ae. Iu - sti - fi-ca - ti - o - nes tu -

Iu - sti - fi-ca - ti - o - nes
Iu - sti - fi-ca - ti - o - nes tu - as cu -
Iu - sti - fi-ca - ti - o - nes tu - as cu - sto - di-am, iu - sti - fi-ca - ti -
Iu - sti - fi -
Iu - sti - fi -

tu - as cu - sto - di - am, non me de-re-lin quas us - que -
tu - as cu - sto - di - am, non me de-re - lin-quas us - que - qua - que, non
tu - as cu - sto - di - am, non me de-re - lin-quas us - que - qua - que, non me de-re -
tu - as cu - sto - di - am, non me de-re - lin-quas us - que - qua - que, non me de-re -
tu - as cu - sto - di - am, non me de-re - lin-quas us - que - qua - que, non me de-re -

- qua - que, us - que - qua - que, non me de-re-lin - quas us - que - qua -
non me de-re - lin - quas us - que - qua - que, us -
me de-re - lin - quas us - que - qua - que, u - sque - qua - que.
me de-re - lin - quas us - que - qua - que, u - sque - qua - que.
lin - quas us - que - qua - que, non me de-re - lin - quas us - que - qua - que, non me de-re - lin - quas us - que - qua - que.

132

que. A
que - qua - que, us - que - qua - que. A
A
us - que - qua - que.
que. A

137

142

men.
men.
men.
men.

Translation

Blessed are those who are undefiled in the way and walk in the law of the Lord.
Blessed are they who keep his testimonies and seek him with their whole heart.
For they who do no wickedness walk in his ways.
Thou hast charged that we should diligently keep thy commandments.
O that my ways were made so direct that I might keep thy statutes.
So shall I not be confounded while I have respect unto all thy commandments.
I will thank thee with an unfeigned heart when I have learned the judgements of thy righteousness.
I will keep thy ceremonies; O forsake me not utterly. Amen.
(*Psalm 119, vv.1–8, Book of Common Prayer + Amen.*)

Editorial Conventions

The nomenclature of the voice-parts follows the Tudor convention.
The prefatory staves at the start of the piece show the original clef, staff signature, mensuration symbol and first note for each voice.
Editorial accidentals are placed above the notes concerned.
Ligatures are denoted by the sign [—].
Underlay repeat signs in the source have been expanded using italicised text.
The lost Tenor part has been reconstructed by the editor and is presented in small notation.

Source

Oxford, Christ Church Mus. 979–83 (c.1575–1581 with later additions).

979	(M)	no.57	at end:	m ^r : w: mundie-
980	(Ct1)	no.57	at end:	m ^r : w: mundie-
981	(Ct2)	no.57	at end:	m ^f : w: mundie:
982	—	—	—	—
983	(B)	no.57	at end:	m ^r : w: mundie-

In 980 the scribe first copied the M as far as the crotchet rest in bar 40 before cancelling this part with the word ‘vacat’ at both beginning and end. The Ct1 then follows. The two readings of the M are identical except where noted below.

Notes on the Readings of the Source

Many of the repetitions of underlay found in the only surviving copy of Mundy’s motet are probably editorial interventions not envisaged by the composer. Not all are likely to be inauthentic, but it is impossible to be sure which are original and which editorial. The decisions taken for the present edition, which exclude only the more questionable repetitions, may appear inconsistent and are certainly open to alternative solutions. It is known that the source’s scribe transmitted many pieces with added underlay repeats and he has been blamed for making the alterations himself, but in *Beati immaculati* the responsibility may lie elsewhere. As noted above, he mistakenly began his entry in manuscript 980 by recopying the Mean part. We can be sure that he had already copied this part into 979 because, had he not done so, he would simply have completed the part in 980 and copied the first Counter tenor into 979, a solution that he adopted elsewhere in the partbooks when making a similar mistake. The text repetitions in both copies agree, so either the scribe made identical edits spontaneously or, more likely, they were already present in his archetype. The poor word accentuation of the repetition beginning in bar 6 (see the notes below) suggests that this one, at least, was not made by Mundy.

Between bars 76 and 88 the source consistently gives *prospexero*. *Perspexero* was the usual Vulgate text, but *prospexero* is sometimes found, as in *The Primer in Latin and Englishe* (John Wayland, 1555; RSTC 16064). At bars 103–105 both of the extant parts read *quid* for *quod*.

In the notes below each reference to a bar or group of bars is separated by an oblique stroke. Within these references multiple readings in the same voice are separated by a comma and readings in different voices by a semicolon. The order within each entry is: (1) bar number(s); (2) voice; (3) reading of the source (with any subsequent bar numbers in brackets). Pitches are in capital letters, preceded by a number where necessary, e.g. ²D = second note D in the bar. Pitches quoted are those of the edition. Note values are abbreviated, e.g. *dot-q* = dotted quaver. The symbol + denotes a tie and \gtrsim an underlay repeat sign.

Accidentals

6 Ct2 \natural for B / 7 M \natural omitted in 980 / 74 Ct1 \flat for B / 78 B \flat for B / 89 B \flat for B / 129 B \flat for B /

Underlay

4 Ct2 *via* undivided below GFE, *im-* below C, (5) ²D is *qD qD*, *-maculati* in below DEFDD, (6) *vi-* below D / 6 M *-a* below ²G, *be-* below B, no tie, (7) *-ati im-* below BFG followed by \gtrsim , (8) no tie, (9) slur in 979 only for ¹AD / 8 B no tie, (9) mD is *crD crD*, *-a* in *vi-* below ¹D²DC / 10 Ct1 mE is *crE crE*, *-a in vi-* below ¹E²EF; Ct2 *-am* (for *-a*) *in* below ²DF, no tie, (11) *viam* (for *via*) below FC / 14 Ct2 *-a in* below DA, (15) *vi-* below C / 15 M 979 has *-a in* below ²A²G, no tie, (16) *vi-* below ¹G; in 980 the intention was probably the same, but the notation is more cramped and the underlay imprecise / 15 B *-a in vi-* below CBC / 19–20 Ct1 *Domini* undivided below DCBA / 24–25 Ct2 *testimonia* undivided below FACBAGF / 30 Ct1 slur for BA / 33 M slur for E¹G in 980 only / 37 M *-tem i-* below FC, (38) B is *qB qB*, *-niquita-* below ¹B²BA / 41 Ct2 *-runt in* below AF, (42) *viis e-* below AEA, (43) C is *dot-crC qC*, *-jus ambula-* below ACCG, (44) *-ve-* below ¹C / 43–44 M E is *qE qE*, *-runt* below ¹G, *ambu-* \gtrsim ambiguously aligned below ¹E²E²G¹C²C / 52 Ct2 *-mis cu-* below BD, (53) A is *crA qA*, *-stodiri ni-* below AABC / 58 B slur for CB / 73 Ct2 *-as* below B, followed by \gtrsim , but underlay in 74ff. provided / 79–80 Ct2 slur for FC / 83 M *-is* below ²A, (84) *mandatis* below GCB, (85) *tu-* below C / 84 Ct1 C is *qC qC*, *-is mandatis* below ¹C²CGF, (85) *tu-* below E / 87 Ct2 slur for CD (only) / 88–89 Ct1 *-ro in o-* one note earlier / 90 M *-is man-* below AG, (90–91) slur for GF, (91) *-datis tu-* below E¹D²D / 90 Ct2 *-is man-* below ²F³F, (91) *-datis tu-* ambiguously aligned below CBAB, *-is* ambiguously aligned below following two notes / 90 B *-is* below F, (91) *mandatis tu-* below CDGA / 93–119 M Ct1 ‘rest’ below rests / 97 Ct2 slur for FE (only) / 101–102 Ct2 *cordis* undivided below EFE / 103–105 Ct2 B *quid for quod* / 120–121 B slur for D²C / 123–130 all parts *derelinguas* for *derelinquas* / 126 B *-que* below D, (127–128) no tie, *usquequaque* undivided below CDCCAG / 130 B *usquequaque* undivided below AGF, (131–132) mF+ is *crF crF+*, *usquequaque* undivided below DFF+FB, (133) A *-below G* / 131 M *-que* below ²B (and in 132) / 133 Ct1 slur for FE, (134) slur for D¹C /